JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

FRIDAY, 12 JULY 2002 | No. 2002/133 | VENDREDI 12 JUILLET 2002

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA
PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

SCHEDULED OFFICIAL MEETINGS
SÉANCES OFFICIELLES PRÉVUES AU CALENDRIER

Friday, 12 July 2002

SECURITY COUNCIL

10.30 a.m.	consultations of the whole (closed)	Consultation Room

Croatia (S/2002/713)*

Bosnia and Herzegovina

Other matters

* With a view to a formal meeting.

GENERAL ASSEMBLY

PREPARATORY COMMISSION FOR THE INTERNATIONAL CRIMINAL COURT

Tenth session

12 noon-2 p.m.	42nd meeting	Conference Room 2

Vendredi 12 juillet 2002

CONSEIL DE SÉCURITÉ

10 h 30	consultations plénières (privées)	Salle de consultations

Croatie (S/2002/713)*

Bosnie-Herzégovine

Questions diverses

* En vue d'une séance formelle.

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMMISSION PRÉPARATOIRE DE LA COUR PÉNALE INTERNATIONALE

Dixième session

Midi à 14 heures	42e séance	Salle de conférence 2

* * *

WORLD SUMMIT ON SUSTAINABLE DEVELOPMENT
Johannesburg, South Africa
(26 August-4 September 2002)

The special meeting for the drawing of lots to establish the list of speakers for the summit segment of the World Summit on Sustainable Development (2-4 September 2002) will be held on Wednesday, 24 July 2002, at 3 p.m. in Conference Room 2.

Participants in the World Summit on Sustainable Development whose speaker will be at the level of Head of State/Head of Government, Vice-President/Crown Prince/Princess, or the highest-ranking official of Palestine, are requested to inform the Secretariat in writing of the name and level of the speaker before *5 p.m. on Monday, 22 July 2002*. Communications in this regard should be sent to the office of the Secretary of the Summit (room S-2950; fax : (212) 963-5935; e-mail: chesney@un.org).

*

* *

FIFTY-SEVENTH REGULAR SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY

General debate
(12-15, 17-20 September 2002)

The provisional list of speakers (No. 1) for the general debate of the fifty-seventh regular session of the General Assembly is now available at the General Assembly Servicing Branch (rooms S-2925 and S-3001). The provisional list of speakers (No. 1) has also been sent by facsimile directly to the permanent missions (Office of the Permanent Representative).

Delegations are reminded that, in accordance with General Assembly decision 56/468 of 1 May 2002, a voluntary 15-minute time limit should be observed during the general debate. The list of speakers was prepared on the basis of this 15-minute time limit. To help speakers in the general debate respect the time limit, a mechanism will be installed at the rostrum of the General Assembly Hall.

* * *

SOMMET MONDIAL POUR LE DÉVELOPPEMENT DURABLE
Johannesburg (Afrique du Sud)
(26 août-4 septembre 2002)

La séance spéciale pour établir par tirage au sort la liste des orateurs pour le débat au sommet du Sommet mondial pour le développement durable (2-4 septembre 2002) aura lieu le mercredi 24 juillet 2002 à 15 heures dans la salle de conférence 2

Il est rappelé aux participants au Sommet mondial pour le développement durable que la date limite pour informer, par écrit, le Secrétariat que leur représentation sera au niveau de Chef d'État, de Chef de gouvernement, de Vice-Président, de Prince ou de Princesse héréditaire, ou le représentant du plus haut niveau de la Palestine, est fixée *au lundi 22 juillet 2002, à 17 heures*. Les communications à cet égard doivent être transmises au bureau du Secrétaire du Sommet (bureau S-2950; télécopieur : (212) 963-5935; courriel : chesney@un.org).

*

* *

CINQUANTE-SEPTIÈME SESSION ORDINAIRE DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Débat général
(12-15, 17- 20 septembre 2002)

La liste des orateurs provisoire (No 1) pour le débat général de la cinquante-septième session de l'Assemblée générale est maintenant disponible au Service de l'Assemblée générale (bureaux S-2925 et S-3001). La liste des orateurs provisoire (No 1) a également été télécopiée directement aux missions permanentes (bureau du Représentant permanent).

Il est rappelé aux délégations que, conformément à la décision 56/468 de l'Assemblée générale datée du 1er mai 2002, un temps de parole volontairement limité à un maximum de 15 minutes par délégation sera observé durant le débat général. La liste des orateurs est établie sur la base de cette limite de 15 minutes. Un mécanisme sera installé à la tribune de l'Assemblée générale afin d'aider les orateurs à respecter la limite du temps de parole.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Substantive session 2002

Coordination segment

4 p.m. - 6 p.m.	22nd plenary meeting	Economic and Social Council Chamber

Strengthening further the Economic and Social Council, building on its recent achievements, to help it fulfil the role ascribed to it in the Charter of the United Nations as contained in the United Nations Millennium Declaration [4] (E/2002/12 and Corr.1, E/2002/56, E/2002/62 and E/2002/73)

Continuation and conclusion of the general discussion

Adoption of the outcome of the segment

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Informal informals

Today, 12 July 2002, there will be meetings of interested delegations as follows:

Conference Room A: Operational acitivities segment, from 10 a.m. to 1 p.m.;

Conference Room 5: Coordination segment, from 12 noon to 1.30 p.m.;

Conference Room 5: Coordination segment, from 3 p.m. to 6 p.m.; and

Conference Room A: Operational acitivities segment, from 3 p.m. to 6 p.m.

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Session de fond de 2002

Débat consacré aux questions de coordination

16 heures à 18 heures	22e séance plénière	Salle du Conseil économique et social

Comment renforcer encore le Conseil économique et social, en mettant à profit ses succès récents, pour l'aide à remplir le rôle qui lui a été assigné dans la Charte des Nations Unies, conformément à la Déclaration du Millénaire [4] (E/2002/12 et Corr.1, E/2002/56, E/2002/62 et E/2002/73)

Suite et fin du débat général

Adoption des conclusions du débat

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Consultations officieuses (officieuses)

Aujourd'hui 12 juillet 2002, des réunions des délégations intéressées auront lieu comme suit :

Salle de conférence A : Débat consacré aux activités opérationnelles, de 10 heures à 13 heures;

Salle de conférence 5 : Débat consacré aux questions de coordination, de midi à 13 h 30;

Salle de conférence 5 : Débat consacré aux questions de coordination, de 15 heures à 18 heures; et

Salle de conférence A : Débat consacré aux activités opérationnelles, de 15 heures à 18 heures.

OTHER MEETINGS
AUTRES RÉUNIONS

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Friday, 12 July 2002

Vendredi 12 juillet 2002

ARAB GROUP
(on the International Criminal Court)

9 a.m.- 9.45 a.m.	closed meeting	Conference Room A

GROUPE ARABE
(Cour pénale internationale)

9 heures à 9 h 45	réunion privée	Salle de conférence A

GROUP OF 77
(on the humanitarian affairs segment of the Economic and Social Council)

9 a.m.-10 a.m.	closed meeting	Conference Room 9
1.30 p.m.-2.45 p.m.	closed meeting	Conference Room 9

AFRICAN GROUP OF THE WHOLE

10 p.m.-1 p.m.	closed meeting	Trusteeship Council Chamber

GROUP OF 77
(on the World Summit on Sustainable Development)

10 a.m.-12 noon	closed meeting	Conference Room 9

GROUP OF 77
(on the general segment of the Economic and Social Council – Follow up to FFD)

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 9

* * *

Coordination Meeting on International Migration

The Coordination Meeting on International Migration, organized by the Population Division, Department of Economic and Social Affairs, will be held *today*, 12 July 2002, from 10 am. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m. in Conference Room 8.

* * *

Informal consultations on participation of NGOs in the Ad Hoc Committee established by General Assembly resolution 56/168

There will be informal consultations, organized by the Permanent Mission of Denmark (on behalf of the European Union) and the Permanent Mission of Mexico, on a draft resolution for the participation of NGOs in the Ad Hoc Committee established by General Assembly resolution 56/168 to consider proposals for a comprehensive and integral international convention to promote and protect the rights and dignity of persons with disabilities. The consulations will take place *today*, 12 July 2002, at 11 a.m. in Conference Room C. All Member States and observers to the United Nations are invited to participate.

GROUPE DES 77
(débat du Conseil économique et social consacré aux affaires humanitaires)

9 heures à 10 heures	réunion privée	Salle de conférence 9
13 h 30 à 14 h 45	réunion privée	Salle de conférence 9

RÉUNION PLÉNIÈRE DU GROUPE AFRICAIN

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle du Conseil de tutelle

GROUPE DES 77
(Sommet mondial pour le développement durable)

10 heures à midi	réunion privée	Salle de conférence 9

GROUPE DES 77
(débat général du Conseil économique et social – Suivi de la Conférence internationale sur le financement du développement)

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 9

* * *

Réunion de coordination sur la migration internationale

La Réunion de coordination sur la migration internationale, organisée par la Division de la population du Département des affaires économiques et sociales, aura lieu *aujourd'hui* 12 juillet 2002 de 10 heures à 13 heures et de 15 heures à 18 heures dans la salle de conférence 8.

* * *

Consultations officieuses sur la participation des ONG aux travaux du Comité spécial créé par la résolution 56/168 de l'Assemblée générale

Des consultations officieuses, organisées par la Mission permanente du Danemark (au nom de l'Union européenne) et la Mission permanente du Mexique, auront lieu sur un projet de résolution relatif à la participation des ONG aux travaux du Comité spécial créé par la résolution 56/168 de l'Assemblée générale pour examiner des propositions en vue d'élaborer une convention internationale globale et intégrée pour la promotion et la protection des droits et la dignité des personnes handicapées. Les consultations auront lieu *aujourd'hui* 12 juillet 2002 à 11 heures dans la salle de conférence C. Tous les États Membres et observateurs auprès de l'Organisation des Nations Unies sont invités.

* * *

Briefing on draft resolution on mainstreaming a gender perspective into all policies and programmes in the United Nations system

A briefing, organized by the Permanent Mission of the United Kingdom, will be held *today*, 12 July 2002, from 1.15 p.m. to 2 p.m. in Conference Room A, to introduce the draft resolution on mainstreaming a gender perspective into all policies and programmes in the United Nations system. Subsequent informal informals are scheduled for 15 and 17 July, from 1.15 p.m. to 2.45 p.m. in Conference Room B. All interested Member States are invited to attend.

* * *

Briefing by the International Federation of Red Cross and Red Crescent Societies

On the occasion of the humanitarian affairs segment of the Economic and Social Council (15-17 July 2002), there will be an informal briefing and a United Nations presentation of the *World Disasters Report 2002*, organized by the delegation of the International Federation of Red Cross and Red Crescent Societies (IFRC) to the United Nations, *today*, 12 July 2002, from 1.15 p.m. to 2.45 p.m. in *Conference Room 1*. Mr. Kenzo Oshima, Under-Secretary-General for Humanitarian Affairs and Emergency Relief Coordinator, will make the opening remarks. Mr. Encho Gospodinov, Head of the IFRC delegation and Permanent Observer to the United Nations, and Mr. Iain Logan, Head of Operations, Disaster Management and Coordination Division from the IFRC Secretariat in Geneva, will make presentations. Members of permanent missions, agencies and organizations of the United Nations system, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend.

*

* *

Briefing on the International Ministerial Meeting on Transit Transport Cooperation

Today 12 July 2002, from 2 p.m. to 3 p.m. in Conference Room 7, Mr. Anwarul K. Chowdhury, Under-Secretary-General and High Representative for the Least Developed Countries, Landlocked Developing Countries and Small Island Developing States, will hold a briefing on the preparatory process for the International Ministerial Meeting of Land-locked and Transit Developing Countries and Donor Countries and International Financial and Development Institutions, to be held in 2003. Members of permanent missions, agencies and organizations of the United Nations system and Secretariat staff are invited to attend.

* * *

Réunion d'information sur le projet de résolution sur l'intégration d'une perspective sexospécifique dans toutes les politiques et dans tous les programmes du système des Nations Unies

Une réunion d'information, organisée par la Mission permanente du Royaume-Uni, aura lieu *aujourd'hui* 12 juillet de 13 h 15 à 14 heures dans la salle de conférence A, pour présenter le projet de résolution sur l'intégration d'une perspective sexospécifique dans toutes les politiques et dans tous les programmes du système des Nations Unies. Des consultations officieuses (officieuses) ultérieures se tiendront le 15 et le 17 juillet de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence B. Tous les États Membres intéressées sont invités.

* * *

Réunion d'information de la Fédération des sociétés de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge

Dans le cadre du débat du Conseil économique et social consacré aux affaires humanitaires (15-17 juillet 2002), une réunion d'information officieuse et une présentation de l'ONU du *Rapport sur les catastrophes mondiales 2002*, organisées par la délégation de la Fédération des sociétés de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge auprès de l'ONU, aura lieu *aujourd'hui* 12 juillet 2002 de 13 h 15 à 14 h 45 dans la *salle de conférence 1*. M. Kenzo Oshima, Secrétaire général adjoint aux affaires humanitaires et Coordonnateur des secours d'urgence, fera la déclaration liminaire. M. Encho Gospodinov, Chef de la délégation de la Fédération et Observateur permanent auprès de l'ONU, et M. Iain Logan, Chef de la Division des opérations, de la gestion des catastrophes et de la coordination du Secrétariat de la Fédération à Genève, feront des exposés. Les membres des missions permanentes, des institutions et organismes du système des Nations Unies, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités.

*

* *

Réunion d'information sur la Réunion ministérielle internationale sur la coopération en matière de transport de transit

Aujourd'hui 12 juillet 2002 de 14 heures à 15 heures dans la salle de conférence 7, M. Anwarul K. Chowdhury, Secrétaire général adjoint et Haut Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États en développement insulaires, fera un exposé sur le processus préparatoire de la Réunion ministérielle internationale que tiendront les pays en développement sans littoral et de transit, les pays donateurs et les institutions internationales financières et de développement, sur la coopération en matière de transport de transit, qui aura lieu en 2003. Les membres des missions permanentes, des institutions et des organismes du système des Nations Unies, ainsi que les fonctionnaires du Secrétariat, sont invités.

FORTHCOMING OFFICIAL MEETINGS
RÉUNIONS OFFICIELLES À VENIR

Monday, 15 July 2002

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Substantive session 2002

Humanitarian affairs segment

10 a.m.-1 p.m.	23rd plenary meeting	Economic and Social Council Chamber
3 p.m.-6 p.m.	24th plenary meeting	Economic and Social Council Chamber

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Substantive session of 2002

Humanitarian affairs segment
[item 5 of the provisional agenda]
(15-17 July)

In accordance with Council decision 2002/212 of 30 April 2002, the humanitarian affairs segment will focus on "Strengthening of the coordination of United Nations humanitarian assistance in cases of natural disasters and complex humanitarian emergencies, with particular attention to reaching the vulnerable and the transition from relief to development."

Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for 15 July are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (tel.: (212) 963-2319; fax.: (212) 963-5935)).

General segment
[items 6-14 of the provisional agenda]
(18-25 (morning) July)

The general segment will begin on 18 July with item 6 (Integrated and coordinated implementation of and follow-up to major United Nations conferences and summits) and will continue on 19 July and from 22 to 24 July, in the morning and the afternoon, and on 25 July, in the morning. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for this segment are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (tel.: (212) 963-2319; fax.: (212) 963-5935)).

Lundi 15 juillet 2002

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Session de fond de 2002

Débat consacré aux affaires humanitaires

10 heures à 13 heures	23e séance plénière	Salle du Conseil économique et social
15 heures à 18 heures	24e séance plénière	Salle du Conseil économique et social

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Session de fond 2002

Débat consacré aux affaires humanitaires
[point 5 de l'ordre du jour provisoire]
(15-17 juillet)

Conformément à la décision 2002/212 du Conseil datée du 30 avril 2002, le thème du débat consacré aux affaires humanitaires sera "Renforcement de la coordination de l'assistance humanitaire fournie par l'Organisation des Nations Unies en cas de catastrophe naturelle et de situation humanitaire d'urgence complexe, en s'attachant particulier à atteindre les personnes vulnérables et à la phase de transition des opérations de secours à l'action de développement".

Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le 15 juillet sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (tél. : (212) 963-2319; télécopieur : (212)-963-5935)).

Débat général
[points 6 à 14 de l'ordre du jour provisoire]
(18-25 (matin) juillet)

Le débat général commencera le 18 juillet par l'examen du point 6 (Application et suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide des Nations Unies) et se poursuivra le 19 juillet et du 22 au 24 juillet, dans la matinée et l'après-midi, et le 25 juillet, dans la matinée. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (tél. : (212) 963-2319; télécopieur : (212) 963-5935)).

Finalization of all outstanding matters and Documents processing (25 July (afternoon))

Conclusion of work (26 July)

Statements

Delegations wishing to have their statements circulated should make available, to the Conference Officers in New York, 250 copies.

* * *

SECURITY COUNCIL

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001)

The Chairman of the Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism will give an oral briefing to interested Member States of the United Nations, on Monday, 15 July 2002, at 4.30 p.m. in the Trusteeship Council Chamber.

*

* *

GENERAL ASSEMBLLY

Ad Hoc Committee on the comprehensive and integral international convention to promote and protect the rights and dignity of persons with disabilities

The meeting of the open-ended Ad Hoc Committee on the comprehensive and integral international convention to promote and protect the rights and dignity of persons with disabilities will be held from 29 July to 9 August 2002 in Conference Room 1. The Committee will have two meetings a day (from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m.).

Finalisation de toutes les questions en suspens et traitement des documents (25 juillet (après-midi))

Achèvement des travaux (26 juillet)

Déclarations

Les délégations qui souhaitent distribuer leurs déclarations doivent fournir 250 exemplaires aux proposés aux salles de conférence à New York.

* * *

CONSEIL DE SÉCURITÉ

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001)

Le Président du Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant le contre-terrorisme tiendra une réunion d'information à l'intention des États Membres intéressés de l'Organisation des Nations Unies, le lundi 15 juillet 2002 à 16 h 30 dans la salle du Conseil de tutelle.

*

* *

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Comité spécial à composition non limitée sur la convention internationale globale et intégrée pour la promotion et la protection des droits et de la dignité des handicapés

La réunion du Comité spécial à composition non limitée sur la convention internationale globale et intégrée pour la promotion et la protection des droits et de la dignité des handicapés aura lieu du 29 juillet au 9 août 2002 dans la salle de conférence 1. Le Comité tiendra deux séances par jour (de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures).

FORTHCOMING OTHER MEETINGS

AUTRES RÉUNIONS À VENIR

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Group of 77

There will be a meeting of the Group of 77 *(on the general segment of the Economic and Social Council – Follow up to FFD)* on Monday, 15 July 2002, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Trusteeship Council Chamber.

* * *

Briefing on "HIV/AIDS among the Most Vulnerable Populations"

On the occasion of the humanitarian segment of the Economic and Social Council (15-17 July 2002), there will be an informal briefing on "HIV/AIDS among the Most Vulnerable Populations", organized by UNFPA, WHO, UNAIDS and the International Federation of the Red Cross and Red Crescent Societies, on Monday, 15 July 2002, from 1.15 p.m. to 2.45 p.m. in Conference Room 6. Members of permanent missions, agencies and organizations of the United Nations system and Secretariat staff, as well as representatives of non-governmental organizations, are invited to attend.

* * *

Rio Group meeting

There will be a meeting of the Rio Group *(at the ambassadorial level)* on Monday, 15 July 2002, at 3 p.m. in Conference Room 10, to discuss issues related to the World Summit on Sustainable Development.

* * *

UNCTAD briefing

There will be a briefing by the United Nations Conference on Trade and Development on its *Least Developed Countries Report 2002: Escaping the Poverty Trap* on Tuesday, 16 July 2002, at 11 a.m. in Conference Room 8. Copies of the report will be available at the meeting.

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Groupe des 77

Une réunion du Groupe des 77 *(débat général du Conseil économique et social – Suivi de la Conférence internationale sur le financement du développement)* aura lieu le lundi 15 juillet 2002 de 10 heures à 13 heures dans la salle du Conseil de tutelle.

* * *

Réunion d'information sur le thème "Le VIH/sida parmi les populations les plus vulnérables"

À l'occasion du débat du Conseil économique et social consacré aux affaires humanitaires (15-17 juillet 2002), une réunion d'information officieuse sur le thème "Le VIH/sida parmi les populations les plus vulnérables", organisée par le FNUAP, l'OMS, l'ONUSIDA et la Fédération internationale des sociétés de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge, aura lieu le lundi 15 juillet 2002 de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence 6. Les membres des missions permanentes, des institutions et organismes du système des Nations Unies et les fonctionnaire du Secrétariat, ainsi que les représentants des organisations non gouvernementales, sont invités.

* * *

Réunion du Groupe de Rio

Une réunion du Groupe de Rio *(au niveau des ambassadeurs)* aura lieu le lundi 15 juillet 2002 à 15 heures dans la salle de conférence 10, pour examiner des questions relatives au Sommet mondial pour le développement durable.

* * *

Réunion d'information de la CNUCED

La Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement tiendra une réunion d'information sur son rapport de 2002 *Les pays les moins avancés : Échapper au Piège de la Pauvreté* le mardi 16 juillet 2002 à 11 heures dans la salle de conférence 8. Des exemplaires du rapport seront dispo-nibles à la réunion.

* * *

Briefing by the Executive Secretary of the Economic and Social Commission for Asia and the Pacific

There will be an informal briefing by the Executive Secretary of the Economic and Social Commission for Asia and the Pacific (ESCAP), Mr. Kim Hak-Su, on Wednesday, 17 July 2002, from 12 noon to 1 p.m. in Conference Room 1. Mr. Kim will brief member States of ESCAP on development issues in the region and on other related work in the secretariat of the Commission.

* * *

Briefing by the Group of Latin American and Caribbean States

The Group of Latin American and Caribbean States (GRULAC) will hold a briefing on development issues in Latin America and the Caribbean on Wednesday, 17 July 2002, from 3 p.m. to 5 p.m. in Conference Room 1. Dr. George A. O. Alleyne, Director of the Pan American Health Organization, will make a presentation from 3 p.m. to 4 p.m. on "Health, Economic Growth and Poverty Reduction". From 4 p.m. to 5 p.m., Mr. José Antonio Ocampo, Executive Secretary of ECLAC, will address the Group on developments in the region and on other related issues.

* * *

Briefing by the Executive Secretary of the Economic Commission for Europe

There will be an informal briefing by the Executive Secretary of the Economic Commission for Europe (ECE), Ms. Brigita Schmögnerová, on Wednesday, 17 July 2002, from 5 p.m. to 6 p.m. in Conference Room 1. Ms. Schmögnerová will brief member States of ECE on development issues in the region and on other related work in the secretariat of the commission.

*

* *

Briefing by the Executive Secretary of the Economic and Social Commission for Western Asia

There will be a briefing by the Executive Secretary of the Economic and Social Commission for Western Asia (ESCWA), Ms. Mervat Tallawy, on Monday, 22 July 2002, from 10.30 a.m. to 11.30 a.m. (room to be announced) to the Arab Group (at the ambassadorial level). Ms. Tallawy will brief member States of ESCWA on development issues in the region and on other related work in the secretariat of the Commission.

* * *

Exposé du Secrétaire exécutif de la Commission économique et sociale pour l'Asie et le Pacifique

Le Secrétaire exécutif de la Commission économique et sociale pour l'Asie et le Pacifique (CESAP), M. Kim Hak-Su, fera un exposé le mercredi 17 juillet 2002 de midi à 13 heures dans la salle de conférence 1. M. Kim informera les États membres de la CESAP sur les problèmes de développement dans la région et d'autres activités connexes du secrétariat de la Commission.

* * *

Réunion d'information du Groupe des États d'Amérique latine et des Caraïbes

Le Groupe des États d'Amérique latine et des Caraïbes (GRULAC) tiendra une réunion d'information sur les problèmes de développement en Amérique latine et dans les Caraïbes le mercredi 17 juillet 2002 de 15 heures à 17 heures dans la salle de conférence 1. M. George A. O. Alleyne, Directeur de l'Organisation panaméricaine de la santé, fera un exposé de 15 heures à 16 heures, sur le thème "Santé, croissance économique et réduction de la pauvreté". De 16 heures à 17 heures, M. José Antonio Ocampo, Secrétaire exécutif de la CEPALC, adressera le Groupe sur les faits nouveaux concernant la région et d'autres questions connexes.

* * *

Exposé de la Secrétaire exécutive de la Commission économique pour l'Europe

La Secrétaire exécutive de la Commission économique pour l'Europe (CEE), Mme Brigita Schmögnerová, fera un exposé le mercredi 17 juillet 2002 de 17 heures à 18 heures dans la salle de conférence 1. Mme Schmögnerová informera les États membres de la CEE sur les problèmes de développement de la région et d'autres activités connexes du secrétariat de la Commission.

*

* *

Exposé de la Secrétaire exécutive de la Commission économique et sociale pour l'Asie occidentale

La Secrétaire exécutive de la Commission économique et sociale pour l'Asie occidentale (CESAO), Mme Mervat Tallawy, fera un exposé à l'intention du Groupe arabe (au niveau des ambassadeurs) le lundi 22 juillet 2002 de 10 h 30 à 11 h 30 (la salle de conférence sera annoncée). Mme Tallawy informera les États membres de la CESAO sur les problèmes de développement dans la région et d'autres activités connexes du secrétariat de la Commission.

* * *

Workshop series - Cycle II

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) on 31 May officially launched the new programme entitled "Policy Awareness and Training in Information Technology", under the auspices of the ICT Task Force and the Working Group on Informatics. This programme is being implemented with the active participation and sponsorship of Intel Corporation, Inc. The programme consists of a set of four progressive modules and one seminar presented as a cycle, which will be repeated four times a year. The first four modules of each cycle focus on (a) Introduction to Computers and Windows 2000; (b) E-mail and Internet Search Basics; (c) Introduction to Microsoft Word 2000; and (d) Web-page Design Basics and Usability Techniques; and is geared towards all diplomats. The fifth module, which is conducted as an interactive seminar, covers "Policy Awareness and Security Issues on Information Technology" and is aimed at ambassadors and senior diplomats and open to members of the United Nations staff members as well as NGOs. Cycle II of the Series, to be conducted in English, will be held *today*, 12 July, and on Monday, 29 July 2002. For further information, please contact Ms. Maud Graham (room DC1-603, tel.: (212) 963-9196).

* * *

Série d'ateliers - Cycle II

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) a inauguré officiellement le 31 mai dernier, un nouveau programme, intitulé "Sensibilisation aux politiques et à la formation en matière de technologie de l'information", sous les auspices du Groupe d'étude sur les technologies de l'information et de la communication et du Groupe de travail sur l'informatique. Ce programme est réalisé avec la participation active et le parrainage de Intel Corporation. Le programme comprendra une série de quatre modules progressifs et un séminaire présentés sous forme de cycle, qui sera répété quatre fois par an. Les quatre premiers modules de chaque cycle, destinés à tous les diplomates, porteront sur les sujets suivants : a) ordinateurs et Windows 2000; b) notions de base sur le courrier électronique et la recherche sur le Web; c) Microsoft 2000 ; et d) conception des pages Web et tenue à jour des pages Web. Le cinquième module, conçu comme un séminaire interactif, traitera de la "Sensibilisation aux politiques et à la formation en matière de technologie de l'information" et sera destiné aux ambassadeurs, aux diplomates de rang élevé, aux membres du personnel de l'Organisation des Nations Unies et au Organisations non-gouvernementales. Le cycle II de la série, qui se déroulera en anglais, aura lieu *aujourd'hui* 12 juillet et le lundi 29 juillet 2002. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Maud Graham (bureau DC1-603; tél. : (212) 963-9196).

Announcements

Avis

Accreditation to the first Assembly of States Parties (International Criminal Court)

Non-governmental organizations who participated either in the Rome Conference or any of the ten sessions of the Preparatory Commission for the International Criminal Court held thereafter, as well as all non-governmental organizations having consultative status with the Economic and Social Council, are eligible for accreditation to the first Assembly of States Parties provided that they submit directly, or through the Coalition for an International Criminal Court, a written request with the names of their representatives. The latter requests should be addressed to Ms. Mona Khalil, Legal Officer, Office of the Legal Counsel (room S-3420B; or by fax: (212) 963-6430), at the latest by Wednesday, 14 August 2002.

Accréditation auprès de la première Assemblée des États parties (Cour pénale internationale)

Les organisations non gouvernementales qui ont participé à la Conférence de Rome ou à une des dix sessions de la Commission préparatoire de la Cour pénale internationale tenues ultérieurement, ainsi que les organisations non gouvernementales dotées du statut consultatif auprès du Conseil économique et social, sont éligibles pour accréditation auprès de la première Assemblée des États parties pourvu qu'elles soumettent directement, ou par l'intermédiaire de la Coalition pour une cour pénale internationale, une demande écrite avec les noms de leurs représentants. Ces demandes doivent être adressées à Mme Mona Khalil, juriste, Bureau du Conseiller juridique (bureau S-3420B; ou par télécopieur : (212) 963-6430), avant le mercredi 14 août 2002.

* * *

As from Monday, 1 July 2002, and for the rest of the month, the President of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations in the Press Briefing Room (S-226).

* * *

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling (212) 963-8530.

*

* *

Delegations who wish to make their statements available to the media at Headquarters are advised to provide 100 copies of these directly to the media office located on the third floor in the Secretariat Building (room S-348).

* * *

À partir du lundi 1er juillet 2002, et jusqu'à la fin du mois, le Président du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations officieuses dans la salle des conférences de presse (S-226).

* * *

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro (212) 963-8530.

*

* *

Les délégations qui souhaitent mettre leurs déclarations à la disposition des médias sont invitées à fournir 100 exemplaires des textes au bureau des médias situé au troisième étage du Bâtiment du Secrétariat (bureau S-348).

SUMMARY OF MEETINGS
APERÇU DES SÉANCES

Thursday, 11 July 2002

SECURITY COUNCIL

4570th (closed) meeting

The situation in Sierra Leone

Fourteenth report of the Secretary-General on the United Nations Mission in Sierra Leone (S/2002/679)

The Security Council met in private. At the close of the meeting, the following communiqué was issued by the Secretary-General in accordance with rule 55 of the provisional rules of procedure of the Council:

"At its 4570th meeting, held in private on 11 July 2002, the Security Council considered the item entitled "The situation in Sierra Leone".

"The President, with the consent of the members of the Council, invited Mr. Jean-Marie Guéhenno, Under-Secretary-General for Peacekeeping Operations, to participate in the discussion of the item, in accordance with rule 39 of the Council's provisional rules of procedure.

"The Security Council heard a briefing by Mr. Jean-Marie Guéhenno.

"The Council also heard a briefing by the representative of Mexico, in his capacity as Chairman of the Security Council Committee established pursuant to resolution 1132 (1997) concerning Sierra Leone.

"The members of the Council and Mr. Guéhenno had a constructive discussion."

4571st (private) meeting

The situation in the Central African Republic

Report of the Secretary-General on the situation in the Central African Republic (S/2002/671)

The Security Council met in private. At the close of the meeting, the following communiqué was issued by the Secretary-General in accordance with rule 55 of the provisional rules of procedure of the Council:

"At its 4571st meeting, held in private on 11 July 2002, the Security Council considered the item entitled "The situation in the Central African Republic".

Jeudi 11 juillet 2002

CONSEIL DE SÉCURITÉ

4570e séance (privée)

La situation en Sierra Leone

Quatorzième rapport du Secrétaire général sur la Mission des Nations Unies en Sierra Leone (S/2002/679)

Le Conseil de sécurité se réunit en privé. À la fin de la séance, le communiqué suivant est publié par les soins du Secrétaire général, conformément à l'article 55 du règlement intérieur provisoire du Conseil :

"À sa 4570e séance, tenue à huis clos le 11 juillet 2002, le Conseil de sécurité a examiné la question intitulée "La situation en Sierra Leone".

"Le Président, avec l'assentiment des membres du Conseil, a invité M. Jean-Marie Guéhenno, Secrétaire général adjoint aux opérations de maintien de la paix, à participer au débat sur la question, conformément à l'article 39 du règlement intérieur provisoire du Conseil.

"Le Conseil de sécurité a entendu un exposé de M. Jean-Marie Guéhenno.

"Le Conseil a également entendu un exposé du représentant du Mexique, en sa qualité de Président du Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1132 (1997) concernant la Sierra Leone.

"Les membres du Conseil et M. Guéhenno ont eu un échange de vues fructueux."

4571e séance (privée)

La situation en République centrafricaine

Rapport du Secrétaire général sur la situation dans la République centrafricaine (S/2002/671)

Le Conseil de sécurité se réunit en privé. À la fin de la séance, le communiqué suivant est publié par les soins du Secrétaire général, conformément à l'article 55 du règlement intérieur provisoire du Conseil :

"À sa 4571e séance, tenue à huis clos le 11 juillet 2002, le Conseil de sécurité a examiné la question intitulée "La situation en République centrafricaine".

"The President, with the consent of the members the Council, invited General Lamine Cissé, Representative of the Secretary-General and Head of the United Nations Peacebuilding Support Office in the Central African Republic to participate in the discussion of the item, in accordance with rule 39 of the Council's provisional rules of procedure.

"The Security Council heard a briefing by General Lamine Cissé.

"The members of the Council and General Cissé had a constructive discussion."

"Le Président, avec l'assentiment des membres du Conseil, a invité le général Lamine Cissé, Représentant du Secrétaire général et Chef du Bureau d'appui des Nations Unies pour la consolidation de la paix en République centrafricaine, à participer au débat sur la question, conformément à l'article 39 du règlement intérieur provisoire du Conseil.

"Le Conseil de sécurité a entendu un exposé du général Lamine Cissé.

"Les membres du Conseil ont eu avec le général Lamine Cissé une discussion constructive."

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Substantive session 2002

Coordination segment

20th plenary meeting

Panel discussion: ECOSOC reform: making ECOSOC's work have a great impact

The panel discussion was chaired by the Vice-President of the Council, Ms. Marjatta Rasi (Finland), who made an opening statement.

The following panellists made presentations: H.E. Mr. Makarim Wibisono (Indonesia), former President of the Council; H.E. Mr. Ahmad Kamal (Pakistan), former President of the Council; Mr. Eduardo Doryan, Special Representative of the World Bank to the United Nations; and Mr. Bruce Jenks, Director of the Bureau for Resources and Strategic Partnerships, United Nations Development Programme.

An interactive discussion ensued in the course of which interventions were made by the representatives of the United States, Uganda, Chile, Nigeria, the Russian Federation, France, Finland, Croatia and the United Kingdom, the observers for Grenada and Denmark.

The Assistant Secretary-General for Policy Coordination and Inter-Agency Affairs also participated in the dialogue.

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Session de fond de 2002

Débat consacré aux questions de coordination

20e séance plénière

Table ronde : Réforme du Conseil économique et social : Vers un plus grand impact des travaux du Conseil

La Vice-Présidente du Conseil, Mme Marjatta Rasi (Finlande), préside la table ronde et fait une déclaration liminaire.

Les participants suivants font des exposés : S.E. M. Makarim Wibisono (Indonésie), ancien Président du Conseil; S. E. M. Ahmad Kamal (Pakistan), ancien Président du Conseil; M. Eduardo Doryan, Représentant spécial de la Banque mondiale auprès de l'Organisation des Nations Unies; et M. Bruce Jenks, Directeur du Bureau des ressources et des partenariats stratégiques du Programme des Nations Unies pour le développement.

Un débat interactif s'ensuit auquel participent les représentants des États-Unis, de l'Ouganda, du Chili, du Nigéria, de la Fédération de Russie, de la France, de la Finlande, de la Croatie et du Royaume-Uni, ainsi les observateurs de la Grenade et du Danemark.

Le Sous-Secrétaire général à la coordination des politiques et aux affaires interorganisations participent également au dialogue.

21st plenary meeting

Strengthening further the Economic and Social Council, building on its recent achievements, to help it fulfil the role ascribed to it in the Charter of the United Nations as contained in the United Nations Millennium Declaration [4]

The Council resumed its general discussion on the item and heard statements by the representatives of Egypt, the Republic of Korea, Cuba, Romania, Brazil, El Salvador and Nepal, as well as by the observers for Azerbaijan and Indonesia.

Statements were made by the representatives of the International Labour Organization and the United Nations Industrial Development Organization.

The representative of the Organization of the Islamic Conference made a statement.

The representative of the Conference of Non-Governmental Organizations in Consultative Status with the Economic and Social Council also made a statement.

21e séance plénière

Comment renforcer encore le Conseil économique et social, en mettant à profit ses succès récents, pour l'aide à remplir le rôle qui lui a été assigné dans la Charte des Nations Unies, conformément à la Déclaration du Millénaire [4]

Le Conseil reprend le débat général sur la question en entendant des déclarations des représentants de l'Égypte, de la République de Corée, de Cuba, de la Roumanie, du Brésil, d'El Salvador et du Népal, ainsi que des observateurs de l'Azerbaïdjan et de l'Indonésie.

Des déclarations sont faites par les représentants de l'Organisation internationale du Travail et de l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel.

Le représentant de l'Organisation de la Conférence islamique fait une déclaration.

Le représentant de la Conférence des organisations non gouvernementales dotées du statut consultatif auprès du Conseil économique et social prend également la parole.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Amendment to article 8 of the International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination. New York, 15 January 1992

Acceptance: China (10 July 2002)*

Amendment to article 20, paragraph 1 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women. New York, 22 December 1995

Acceptance: China (10 July 2002)*

Amendments to articles 17 (7) and 18 (5) of the Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment. New York, 8 September 1992

Acceptance: China (10 July 2002)*

* Date of receipt of the relevant documents.

[TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]

Amendement à l'article 8 de la Convention internationale sur l'élimination de toutes les formes de discrimination raciale. New York, 15 janvier 1992

Acceptation : Chine (10 juillet 2002*)

Amendement au premier paragraphe de l'article 20 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes. New York, 22 décembre 1995

Acceptation : Chine (10 juillet 2002*)

Amendements au paragraphe 7 de l'article 17 et au paragraphe 5) de l'article 18 de la Convention contre la torture et autres peines ou traitement cruels, inhumains ou dégradants. New York, 8 septembre 1992

Acceptation : Chine (10 juillet 2002*)

* Date de réception des documents pertinents.

Amendment to article 43 (2) of the Convention on the Rights of the Child. New York, 12 December 1995

Acceptance: China (10 July 2002)*

Amendment to article 74 of the Constitution of the World Health Organization. Geneva, 18 May 1978

Acceptance: Argentina (10 July 2002)*

Convention on the Recognition and Enforcement of Foreign Arbitral Awards. New York, 10 June 1958

Accession: Jamaica (10 July 2002)*

Stockholm Convention on Persistent Organic Pollutants. Stockholm, 22 May 2001

Ratification: Norway (11 July 2002)*

TREATY EVENT

FOCUS 2002: SUSTAINABLE DEVELOPMENT

United Nations Headquarters
(26 August to 4 September 2002)

Signature of, and deposit of instruments relating to multilateral treaties deposited with the Secretary-General

The above treaty event will take place from 26 August to 4 September 2002 at Headquarters. Appropriate facilities, including media coverage, will be made available for treaty actions to be undertaken in a solemn setting. Treaty actions undertaken at Headquarters will be formally announced at the World Summit on Sustainable Development in South Africa.

Delegations that have notified the Secretary-General, in response to his letter of 30 April 2002, and those still intending to do so, of their intention to sign or deposit instruments relating to multilateral treaties under his custody, in particular those relating to sustainable development, are advised to contact the Treaty Section of the Office of Legal Affairs to promptly arrange appointments (room S-3200; tel.: (212) 963-5047; fax: (212) 963-3693; e-mail: treaty@un. org).

Delegations are also requested to submit copies of instruments of ratification, acceptance, approval, accession and the like including, where appropriate, texts of declarations and reservations, and, as necessary, required full powers to the Treaty Section at the latest by 23 August 2002 for verification.

* Date of receipt of the relevant documents.

Amendement au paragraphe 2 de l'article 43 de la Convention relative aux droits de l'enfant. New York, 12 décembre 1995

Acceptation : Chine (10 juillet 2002*)

Amendement à l'article 74 de la Constitution de l'Organisation mondiale de la santé. Genève, 18 mai 1978

Acceptation : Argentine (10 juillet 2002*)

Convention pour la reconnaissance et l'exécution des sentences arbitrales étrangères. New York, 10 juin 1958

Adhésion : Jamaïque (10 juillet 2002*)

Convention de Stockholm sur les polluants organiques persistants. Stockholm, 22 mai 2001

Ratification : Norvège (11 juillet 2002*)

CÉRÉMONIE DE SIGNATURE ET DE DÉPÔT DE TRAITÉS

THÈME 2002 : DÉVELOPPEMENT DURABLE

Siège de l'Organisation des Nations Unies
(26 août-4 septembre 2002)

Signature et dépôt d'instruments relatifs aux traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général

La cérémonie de signature et de dépôt de traités aura lieu au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 26 août au 4 septembre 2002. Les dispositions nécessaires, notamment la couverture par les médias, seront prises pour assurer toute la solennité voulue à ces actes. Les signatures et dépôts de traités qui se dérouleront au Siège seront annoncés officiellement au Sommet mondial pour le développement durable, qui se tiendra en Afrique du Sud.

Les délégations ayant notifié au Secrétaire général, en réponse à sa lettre en date du 30 avril 2002, leur intention de signer ou de déposer des instruments relatifs aux traités multilatéraux sous sa garde, en particulier aux traités se rapportant au développement durable, ou celles qui entendent le faire, sont priées de contacter la Section des traités du Bureau des affaires juridiques pour prendre rendez-vous le plus tôt possible (bureau S-3200; tél. : (212) 963-5047; télécopieur : (212) 963-3693; courriel : treaty@un.org).

Les délégations sont aussi priées de soumettre à la Section des traités les copies des instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation, d'adhésion et autres instruments de même type, avec les textes des déclarations et réserves éventuelles, et, le cas échéant, les pleins pouvoirs pour vérification, au plus tard le 23 août 2002.

* Date de réception des documents pertinents.

It is recalled that, under the established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign treaties on behalf of States without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign treaties must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of specified treaties by a named representative issued by one of these authorities.

The texts and status of multilateral treaties deposited with the Secretary-General can be obtained from the United Nations Treaty Collection Web site (<http://untreaty.un.org>), including summaries of those treaties relating to sustainable development. The summaries also contain pertinent information relating to treaty actions. Further information concerning the requirements for full powers and the deposit of instruments of ratification, acceptance, approval, accession and the like (including model instruments) can be found in the Treaty Handbook, which is also available on the above Web site.

Il est rappelé que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'Etat, les chefs de gouvernement et les ministres des affaires étrangères sont habilités *ès qualités*, à signer des traités au nom des Etats sans avoir à produire de pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer des traités doivent être munis de pleins pouvoirs émanant de l'une de ces autorités et autorisant expressément la signature des traités indiqués par un représentant dûment habilité.

On trouvera sur le site Web de la collection des traités des Nations Unies (<http://untreaty.un.org>) les textes et l'état des traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général, y compris des résumés des traités relatifs au développement durable. Ces résumés contiennent également des informations utiles sur la signature et le dépôt de traités. On trouvera de plus amples informations concernant l'exigence des pleins pouvoirs et le dépôt d'instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation, d'adhésion et autres instruments de même type (y compris des modèles d'instrument) dans le Manuel des traités, que l'on peut également consulter sur le site Web ci-dessus.

ANNOUNCEMENTS

AVIS

Web sites

Presidency of the Security Council:

http://www.un.org/Docs/sc/presidency

President of the General Assembly:

http://www.un.org/ga/president

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism:

http://www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373

http://www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm

http://www. un.org/docs/sc/committees/1373

http://www.un.org/french/docs/sc/committees/1373

http://www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373

http:// www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Danish presidency of the European Union:

http://www.un.int/denmark

Published at Headquarters, New York,
by the Department of General Assembly
Affairs and Conference Services.

Sites Web

Présidence du Conseil de sécurité :

http://www.un.org/Docs/sc/presidency

Président de l'Assemblée générale :

http://www.un.org/ga/president

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant le contre-terrorisme :

http://www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373

http://www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm

http://www. un.org/docs/sc/committees/1373

http://www.un.org/french/docs/sc/committees/1373

http://www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373

http:// www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Présidence danoise de l'Union européenne :

http://www.un.int/denmark

Publié au Siège, à New York, par le Département
des affaires de l'Assemblée générale et des
services de conférence.

02-44416